

Biaumont

Charles-Quint èyèt lès trwès Auvergnats.

(Oswald Gouverneur, 2010)

Oswald Gouverneur a toujours été un amoureux du folklore et de la langue wallonne. Quel Beaumontois ne l'a vu sur les planches lors de ses nombreuses prestations de théâtre wallon ? Il comble ici une fameuse lacune – mais qui d'autre que lui aurait pu relever le défi ? - en donnant pour la toute première fois une version dialectale de notre légende.

On-èst seûr què Charles-Quint nos-a fé l'oneûr dé visiter Biaumont deûs coups ; èl dernî en mil céq cint quarante neuf, il-aveu tout djusse quarante neuf-anêyes.

I v'neu rinde visite à s'seûr èyèt présinter l'Infant Philippe dins lès Provinces du Nord, in passant pa Biaumont pou daler à Binche.

I faut dire ètou qui d'aveu branmint, dès provinces. I d'zeu : « El solèy nè s'coutche jamés su mès-estats ». Mais, sous s'règne, pau Duc d'Albe, bén n'intindu, On n'a twè, brûlè èyèt pindu dins no payis.

Qu'es-què nos trwès loustics ont à vîre aveu Charles-Quint ? Et bè vlà...

El djoû del visite dé l'Empreûr, yeûs ètou, nos trwès ramonas, èstént de passâdje à Biaumont. Il-avént fé ène buv'rîye à-r'lache, I cuvént leû vin d'sus l'voye de Barbinson, èl tchémin qui va à Ph'lip'vile.

Charles-Quint, li, il-aveu décidé de daler vîre à qué r'chèneu l'payis d'Biaumont.

Come i rinteu dins s'bone vile, nén lon du lieu-dit « Malèguème », i s'fé atakîye pa lès soulèyes qu'avént r'pèrè l'ome, bén abiyè, aveu probablémint ène bone boûrse à gatyis. I l'atrap'té.

L'Empreûr ès lèye fé, en s'dizant : « Mès-omes sonst à l'porte du Saulchoit, i vont m'erconète èyèt m'délivrér de cès bandits ». Ca s'passe insi. Lès soldats atrap'tè lès trwès mandèrlîs.

Après in jûj'mint râde èspédiè, trin.nès à l'potence èyèt pindus tout coûrt, i d'a yun qu'aureu dit, probablémint l'pus...

« Vile dé Biaumont,
Vile dè maleûr,
Arivès à midi,
Pindus à in n'eûre ! »

Brâvès djins, vènèz à Biaumont, çoulà nè vos-arivra nèn.
Bé què... Sét-on jamé...

Oswald Gouverneur. *Biaumont. Charles-Quint èyèt lès trwès Auvergnats*,
dans *Beaumont en Hainaut - 1^{er}, 2 et 3 octobre 2010 - Charles Quint et les
trois Auvergnats*, brochure éditée à l'occasion de la reconstitution de la
légende, Beaumont, 2010, p. 6-8.

